

Arrivé à l'extrémité de cet établissement, on tourne à gauche, et après avoir parcouru une distance de 44 mètr. on remarque, à droite, une des tours de l'enceinte de la ville, assise sur une partie réservée dans le rocher de la

**Tour Pséphina.** — HISTORIQUE. Cette Tour fut construite par Hérode-le-Grand. Elle était octogonale et avait 70 coudées (35 mètr. environ) de haut (1). Titus avait dressé sa tente à deux stades de là (2); et Tancrède y campa lors du siège de Jérusalem par les Croisés (3). Entre cette tour et le chemin, s'élève le nouveau couvent des Dames Réparatrices.

A l'extrémité orientale de ce couvent s'ouvre Bab el-Jédide (Porte Neuve). En face (au N.) se présente Notre-Dame de France, (hospice pour les pèlerins de Pénitence) en construction depuis 1885.

En descendant de Bab el-Jédide et de N.-D. de France, et en suivant la grande route vers l'orient, on se trouve, après un trajet de 150 mètr., à la hauteur de l'emplacement de l'**Hôpital des Lépreux**, autrefois situé entre le chemin et le mur de la ville (4). Cet hôpital possédait une porte appelée

**Porte de S. Ladre** (5). — HISTORIQUE. C'était la seule porte par laquelle, pendant un certain temps après le départ des Croisés, les musulmans permettaient aux chrétiens, moyennant une certaine somme d'argent, d'entrer à Jérusalem pour vénérer le St-Sépulcre.

**Retour à Casa-Nova.** — De là on retourne en entrant en ville par Bab el-Jédide. De cette porte on avance droit devant soi en laissant, à droite, l'établissement des Frères des Ecoles Chrétiennes; on arrive en 1 min. dans une rue qu'il faut suivre à gauche; encore 1 autre min. de chemin, et l'on a devant soi Casa-Nova. L'excursion est terminée.

(1) Flav. Jos. G. l. V, 13. (2) Idem. (3) Guil. de Tyr, l. VIII, 5.

(4) L'emplacement de cet hôpital est aujourd'hui propriété des Pères de Terre-Sainte.

(5) Continuateur de Guil. de Tyr XXIII, 17. — Extra muros Jerusalem inter turrim Tancredi et portam Sancti Stephani, leprosorium mansio. Xenodochia principis Judæorum Hircanus de pecunia abstracta de sepulcro David primus instituisse fertur. Voir de Situ Urbis Jerusalem et de Locis sanctis intra ipsam urbem sive circumjacentibus. M. de Vogué, les Eglises de la Terre-Sainte, p. 427.

## TABLE ALPHABÉTIQUE

La Croix grecque ☩ marque une indulgence plénière accordée à la visite du lieu;

La Croix latine † indique une indulgence partielle.

A	Pages	Pages
Aahmour . . . . .	145	Aqueduc ancien . . . . . 204
Aakour . . . . .	117	Aqueduc de Salomon . . . . . 426
Aartouf . . . . .	116	Arc de l'Ecce Homo ☩ . . . . . 202
Abala ou Deir el-Benâte . . . . .	157	Arche d'Alliance (l') . . . . . 467
Abouchoueh . . . . .	108	Architecture . . . . . 61
Abougauche . . . . .	150, 152	Arrachements d'un pont sur la vallée de Tyropéon . . . . . 443
Accaron . . . . .	109	Autel de la Ste Colonne de la Flagellation ☩ . . . . . 265
Aéra (Mont) . . . . .	179	Autel des reliques . . . . . 265
Adam (Chapelle) † . . . . .	287	Autel du Stabat ou de la Compassion ☩ . . . . . 284
Agriculture (en T. S.) . . . . .	68	Ascarieh . . . . . 65
Aïn-Chamieh . . . . .	145	Ascension (Basilique) ☩ . . . . . 372
Aïn-Dilb . . . . .	157	Assomption (Basilique) ☩ . . . . . 347
Aïn el-Jissr . . . . .	158	Avantages spirituels . . . . . 31
Aïn-Hhanieh (Fontaine de S. Philippe) . . . . .	119	<b>B</b>
Aïn-Ialo . . . . .	121	Bab el-Jedide (Porte Neuve) . . . . . 500
Aïn-Lifta . . . . .	159	Bab el-Khalil . . . . . 160
Aïn-Nâa . . . . .	157	Bab er-Rahmeh . . . . . 478
Aïn-Siloin (Fontaine de la Vierge) † . . . . .	407	Bab et-Taubeh . . . . . 478
Amoas . . . . .	149	Bab ez-Zahèreh . . . . . 480
Apparition de N.-S. à Ste Marie-Madeleine † . . . . .	263	Bab Sitti-Mariam . . . . . 340, 480
Apparition de N.-S. à Sa Très-Ste Mère ☩ (Chapelle) . . . . .	264	Bains . . . . . 163
Appartement du Général Bonaparte . . . . .	141	

Bakchiche . . . . .	25	Caveaux creusés dans le rocher . . . . .	422
Balance . . . . .	472	Cavernes . . . . .	42
Banques . . . . .	71	Cavernes Royales . . . . .	482
Banquiers . . . . .	164	Cénacle ☩ . . . . .	306
Baptême de la Vierge Im- maculée (endroit du) . . . . .	326	Chandeliers . . . . .	261
Bassin remarquable . . . . .	472	Chapelle dédiée aux qua- rante Martyrs . . . . .	291
Beït-Dedjan . . . . .	108, 131	Chapelle de l'Ange . . . . .	255
Beït-Gemala . . . . .	115	Chapelle de la Très-Ste Trinité . . . . .	291
Beït-Iksa . . . . .	159	Chapelle des Arméniens non-unis . . . . .	292
Beït-Nabâla . . . . .	133	Chapelle des Cophtes 262, 292	
Beït-Nakoub . . . . .	157	Chapelle des Francs ☩ . . . . .	286
Beït-Nouba . . . . .	147	Chapelle des Grecs séparés 261	
Beït-Saffafa . . . . .	122	Chapelle franciscaine du crucifiement ☩ . . . . .	284
Beït-Zakâia . . . . .	117	Chapelle ou église de l'Ap- parition de N.-S. aux trois Marie (emplac.) † 299	
Berceau de Jésus-Christ 477		Chapelle de Ste Marie l'E- gyptienne . . . . .	292
Berfilia . . . . .	108	Chapelle de Ste Marie- Madeleine . . . . .	291
Béthesda ou Bethesda . . . . .	339	Cheikh-Ssâmat . . . . .	116
Bethphagé (Sanctuaire) † 379		Chemin de la Croix . . . . .	212
Bettir . . . . .	117	Chérubins . . . . .	467
Bézétha (colline) . . . . .	177	Chœur des Latins . . . . .	261
Bir-Ayoub † . . . . .	416	Choix des routes par Mar- seille et Alexandrie 10, 16, 31	
Bir el-Moristan . . . . .	142	Cicerone . . . . .	164
Birket el-Gamera . . . . .	412	Circoncision . . . . .	71
Birket el-Jamouse . . . . .	146	Climat de Terre-Sainte . . . . .	55
Birket hhammâme el-Ba- trak . . . . .	444	Clocher . . . . .	291
Birket Mamilla . . . . .	160	Cloître . . . . .	386
Birket es-Sultan . . . . .	427	Colline des Cendres 495, 499	
Birket Sitti-Mariam 340, 342		Colonie Allemande . . . . .	104
Bir-Sâmete . . . . .	114	Colonie du Temple Alle- mand . . . . .	123
Bir-Zèbak . . . . .	108	Colonnade du parvis de	
Borhân ed-Dine Khadi . . . . .	472		
Botanique (en Terre-Ste) 44			
<b>C</b>			
Cabou (el) . . . . .	117		
Carmel du Pater . . . . .	386		
Caveau sépulcral de Jo- seph d'Arimathie † . . . . .	262		

la Basilique du St-Sé- pulcre . . . . .	294	Deïr eeh-Cheikh . . . . .	117
Colonne de la Flagella- tion ☩ . . . . .	265	Deïr-Tourif . . . . .	108, 133
Colonne de la Sentence † 198 217		Dépense du pèlerinage . . . . .	2
Colonne de Ste Praxède 267		Derviches (les) . . . . .	193
Colonne des Opprobres † 275		Deux chambres du Trésor 455	
Colonnes de l'Épreuve . . . . .	476	Deux colonnes debout . . . . .	121
Configuration du sol. Mon- tagnes (en Terre-Ste). 38		Deux pies . . . . .	470
Conservation de la santé en voyage . . . . .	29	Deux poils de la barbe de Mahomet . . . . .	468
Conventions du voyage . . . . .	18	Devoir qu'impose la visite de la Terre-Sainte . . . . .	5
Cour des monnaies d'a- près leur valeur à Jérusalem . . . . .	70	Dictionnaire de conversa- tion Arabe . . . . .	73
Cour du parvis des prêtres 455		Dîme . . . . .	65
Couvent de S. Abraham (grecs non-unis) . . . . .	292	Distance de France à Jérusalem . . . . .	2
Couvent des Clarisses 123, 189		Divisions administratives 64	
Couvent des Pères de Terre-Ste (St-Sépulcre) 267		Division des Vêtements de N.-S. (Chapelle Ar- ménienne) † . . . . .	270
Couvent de St-Sauveur . . . . .	197	Division locale de Jérusalem . . . . .	185
Couvent des Grecs non- unis de S. Caralambos 198		Djamâa Abou-Maïza ou Qabre Chamchoum . . . . .	114
Couvent des RR. PP. Trappistes (Latroun) . . . . .	148	Djamâa el-Abyad . . . . .	143
Couvents Franciscains d'hospitalité pour les Pèlerins . . . . .	17	Dominicains . . . . .	483
Credo (Chapelle) † . . . . .	388	Dominus fleuit † . . . . .	388
Croix des deux larrons (emplacement) . . . . .	282	Douane . . . . .	65, 92, 162
<b>D</b>			
Débarcadère . . . . .	91, 104	Drogman et cicerone . . . . .	18 126, 164
Débarquement à Jaffa . . . . .	90	Droit d'officier sur le St- Sépulcre . . . . .	260
Degrés de descente de la ville de David . . . . .	415	Droit d'officier dans la Ba- silique de l'Ascension 376	
Deïr-Ayoub . . . . .	150	Durée du pèlerinage . . . . .	2
<b>E</b>			
Eaux minérales . . . . .	42		
Ecole de St-Sauveur, di- rigée par les RR. PP. Franciscains . . . . .	189		

Ecole paroissiale primaire, dirigée par les Frères des Ecoles chrétiennes 189	Endroit où Ste Hélène a prié ☩ . . . . . 273
Ecole paroissiale primaire, dirigée par les Sœurs de S. Joseph . 189	Enfants trouvés (établissement) . . . . . 189
Ecole professionnelle de S. Pierre . . . . . 160	Ennabeh . . . . . 108
Ecole professionnelle protestante. . . . . 160	Epée de Godefroy de Bouillon . . . . . 267
Ecurie des chevaliers de S. Jean (emplacement). 483	Er-Rase . . . . . 117
Eglises catholiques . . 188	Escalier ancien . . . . . 276
Eglise des douze Apôtres (grecque non-unie) . 294	Escorte. . . . . 26
Eglise dédiée à S. Jean-Bapt.(grecque non-unie) 327	Etablissements pour les ouvriers . . . . . 189
Eglise S. Jacques-le-Majeur . . . . . 303	Etablissements religieux. 188
Eglise de S. Jacques-le-Mineur . . . . . 299	189
Eglise de S. Jérémie . . 152	Etablissement Russe . . 368
Eglise de Ste Anne ☩ . 329	Etablissement sous la direction des Dames de Sion . . . . . 189
Eglise paroissiale latine de Jaffa ☩ . . . . . 98	
Eglise paroissiale de S. Sauveur ☩ ☩ ☩ . . 166	<b>F</b>
Eglise de Sion (Ecce Homo) ☩ . . . . . 203	Façade de la Basilique du St-Sépulcre . . . 255
Eglise des RR. PP. Dominicains (S. Etienne) ☩ 483	Façade de l'Eglise de l'Assomption . . . 347
Eglise du Pater ☩ . . . 385	Fedjeh (village) . . . 108
Eglise Basilique du St-Sépulcre ☩ . . . . . 167	Fente miraculeuse du Calvaire . . . . . 283
El-Kalâah. . . . . 296	Figuier de Judas (emplacement) . . . . . 405
Empreinte de la main de l'Archange Gabriel . 468	Flagellation (église) ☩ 167, 210
Empreinte d'un des pieds de Jésus-Christ. . . . 476	Fonctionnaires (les) du culte . . . . . 193
Empreinte d'un des pieds de Mahomet . . . . . 468	Fontaine de la Ste Vierge à Siloë † . . . . . 407
	Fontaine d'Abou-Nabout 102
	Formalité pour la chaussure à la Mosquée d'Omar . . . . . 445
	Forme de la Tombe Sa-crée du Sauveur . . . 244

Franciscains . . . 166, 167	Hémisphère (légende) . 261
Fronton du Tombeau des Juges . . . . . 496	Hiérarchie (musulmane) . 65
Funérailles . . . . . 72	Histoire de Terre-Sainte 56
	Hôpital de S. Jean . . 430
<b>G</b>	Hôpital de Ste Hélène . 439
Gabâa de Kariath-iarim 151	Hôpital de S. Louis . . 499
Gareb (colline) . . 178, 180	Hôpital municipal . . . 160
Gardiens des Lieux-Sts ou Pères de Terre-Ste 86	Hôpitaux (divers) . . . 189
Gare du chemin de fer de Jérusalem . . . . 124	Hospices pour les pèlerins 188
Géographie (Terre-Ste) . 37	Hospice pour les vieillards et les enfants trouvés . 189
Géologie (Terre-Ste) . . 42	Hôtels . . . . . 92
Geth (ancienne principauté) . . . . . 131	Hypogée (du Mont des Oliviers) . . . . . 370
Gethsémani (Grotte de l'Agonie) ☩ . . . . . 355	<b>I</b>
Gethsémani (Jardin) ☩ . 358	Ibn-Ibrak (village) . . 108
Gezer . . . . . 146	Imam-Aali (ouéli ou mosquée) . . . . . 150
Golgotha ou Calvaire ☩ 276	Impôts (en Palestine) . 64
Gouvernement (Terre-Ste) 62	Indulgences attachées aux Sanctuaires de la Terre Sainte . . . . . 31
Grotte de S. Onuphre † 421	Indulgences plénières dans l'Eglise de St Sauveur 197
Grotte de Ste Pélagie † 377	Intérieur du St-Sépulcre 255
Grotte du prophète Jérémie . . . . . 481	Interrogatoire de N.-S. ☩ 301
	Invention de la Ste Croix (chapelle franciscaine) ☩ 273
<b>H</b>	<b>J</b>
Habitation de la Très-Ste Vierge au Temple (emplacement approximatif) 474	Jaffa. . . . . 90
Habitation du pauvre Lazare (emplacement) . 200	Jaffa (de) à Jérusalem en chemin de fer. . 104, 126
Haceldama . . . . . 422	Jardin du Roi. . . . . 411
Haditeh . . . . . 108	Jardins de Jaffa . . . . 101
Halte de Bettir . . . . . 119	Jenoukeleh (colline) . . 150
Halte de Deir-Abane . . 116	Jérusalem . . . 162, 176, 194
Halte de Lydda . . . . . 108	Joseph d'Arimathie (ca-veau sépulcral) † . . 262
Halte de Ramleh . . . . 108	
Halte de Séjed . . . . . 113	

## K

Kaloûnieh . . . . .	157
Kariet es-Saaideh (localité) . . . . .	119
Kariath-iarim (Abougauche) . . . . .	151
Karm es-Saiad ou Mont Viri Galilæi . . . . .	367
Katamoun (tombeau du S. Vieillard Siméon) † .	122
Kefr-Auna . . . . .	108, 133
Kefr-Genisse . . . . .	108, 133
Khan Bab el-Ouâdi Aali	150
Kherbet Aïn-Aaellèq . . .	121
Kherbet Aïn-Chamss . . .	114
Kherbet Beït-Chamss . . .	113
Kherbet el-Iahoud . . . .	119
Kniseh (el) . . . . .	108, 133
Kofr-Tab . . . . .	147
Koubab (el) . . . . .	147
Koursi-Soleiman . . . . .	479
Krémesane (établissement salésien) . . . . .	121

## L

Lacus Legerii (piscine) .	480
Lapidation de S. Etienne †	342
Large Ravin . . . . .	440
Lavage des holocaustes .	455
Lavement des pieds . . .	316
Lazaret ou Quarantaine .	29
Léproserie (ancienne) . .	500
Léproserie (nouvelle) . .	123
Lieu de la Station des 8 Apôtres † . . . . .	392
Lieu de la trahison de Judas ✠ . . . . .	361
Lieu de l'interrogatoire de Notre-Seigneur ✠	301

Lieu d'où les Saintes-Femmes voyaient N.-S. en Croix † . . . . .	234
Lieu de prières de différents personnages . .	469
Lieu du martyre du vénérable Cosimo . . . .	291
Lieu du sacrifice d'Abraham . . . . .	294
Lieu du supplice de la Bienheureuse Marie de Portugal . . . . .	291
Lieu où fut enseveli S. Macaire . . . . .	304
Lieu où Jésus fut dépouillé de ses vêtements † . . .	285
Lieu où la Très-Sainte Vierge reçut l'annonce de sa mort † . . . . .	366
Lieu où Notre-Seigneur fut couronné d'épines .	209
Lieu où Notre-Seigneur pleura sur Jérusalem †	388
Lieu où se trouvait déposé le crâne d'Adam .	288
Lieu précis du martyre de S. Jacques-le-Majeur ✠ . . . . .	304
Litta . . . . .	159
Lithostrotos ✠ . . . . .	207
Logements en Terre-Sainte . . . . .	92, 162
Longin (chapelle de St) †	269
Lydda . . . . .	131, 133

## M

Macaire (lieu de la sépulture de St) . . . . .	304
Mahhkameh (tribunal) . .	440
Mahométans . . . . .	192

Maison de Caïphe (emplacement) . . . . .	321
Maison de la Très-Ste Vierge (emplacement) ✠	319
Maison de Marie, mère de Jean surnommé Marc (emplacement) † . . .	324
Maison de Simon le Corroyeur (emplacement) †	99
Maison de S. Nicodème (emplacement) † . . .	140
Maison de S. Thomas (emplacement) ✠ . . .	300
Maison de Tabithe (emplacement) . . . . .	107, 128
Maison du Grand-Prêtre Anne (emplacement) .	300
Maison du mauvais Riche (emplacement) . . . . .	199
Maison Impériale du Sultan . . . . .	64
Maison d'Urie (emplacement) . . . . .	296
Maisons d'éducation . . .	189
Malhha (village) . . . . .	122
Marché de Jaffa . . . . .	101
Mariage (en Palestine) .	71
Mejdel (el) (forteresse) .	133
Melâbess (colonie Israélite) . . . . .	108
Melchisédech (tombeau) .	287
Mennsi (tombeau musulman) . . . . .	321
Mer d'Airain . . . . .	457
Méridien de Greenwich .	39
Messes votives . . . . .	35
Minaret ou Tour des Quarante Martyrs . . . . .	144
Minaret sur l'emplacement d'une ancienne église .	429
Minéralogie (en T. S.) .	42
Mœurs. Usages à Jérusalem . . . . .	194
Moghârat âarak-Ismail (grotte) . . . . .	117
Monnaie du pays . . . . .	69
Mont des Oliviers . . . . .	363
Mont du Mauvais Conseil .	424
Mont du Scandale . . . . .	405
Mont Moriah . . . . .	178, 445
Mont Sion . . . . .	179, 295
Mont Viri Galilæi . . . . .	367
Monument funèbre d'Alexandre Janneus . .	329
Monuments funèbres des Rois Latins à Jérusalem (emplacement) . . . . .	287
Monuments principaux de la Vallée de Josaphat .	342
Monument funèbre du Foulon (emplacement) .	480
Mosaïque au Mont des Oliviers . . . . .	324
Mosquée d'Omar (jours d'entrée) ✠ 445, 458, 462	
Mosquée El-Aksa ✠ . . . .	473
Mosquée Omarieh . . . . .	429
Moukre (devoir) . . . . .	24
Mur des pleurs des Juifs	440

## N

Nâaneh (l'ancienne Nâama) . . . . .	108
Nahr er-Ramleh (ruisseau)	146
Nicodème (S.) (maison et atelier) † . . . . .	140, 141
Nobé l'ancienne (ou beït-Nouba) . . . . .	147
Noms et qualités des visiteurs de Jérusalem .	231

Notions générales sur le pèlerinage . . . 1, 7, 8  
 Notre-Dame de France . 189  
 500  
 Notre-Dame des Sept Douleurs ☩ . . . 284, 286  
 Notre-Dame du Spasme (Eglise Arménienne Catholique) ☩ . . . . 201

## O

Oliviers de Gethsémani . 359  
 Oliviers (particuliers) . . 302  
 Oliviers vieux de Colbert 131  
 Ophel (colline) . . . . 178  
 Oratoire de David . . . 298  
 Orphelinat Allemand pour les jeunes filles, dirigé par les Sœurs de S. Charles Borromée . . 189  
 Orphelinat Français pour les garçons, tenu par les Prêtres de Sion . 189  
 Orphelinat Français pour les filles, tenu par les Dames de Sion . . . 188  
 Orphelinat Français pour les filles, tenu par les Sœurs de S. Joseph . 189  
 Orphelinat Franciscain pour les garçons, tenu par les RR. Pères de Terre-Sainte . . . . 189  
 Orphelinat Franciscain pour les filles, tenu par les Sœurs Franciscaines du Tiers-Ordre . . . 189  
 Ouâdi Ahmet . . . . 121  
 Ouâdi-Bettir . . . . 117  
 Ouâdi-Krèkâa ou Ouâdi-Indjile . . . . . 117

Ouâdi el-Meroubbah . . 112  
 Ouâdi el-Ouard . . . . 122  
 Ouâdi-Ismâil . . . . 117  
 Ouâdi-Lifta . . . . . 159  
 Oualadjeh . . . . . 119  
 Ouverture où fut plantée la croix ☩ . . . . 281  
 Ouverture du jardin de Gethsémani . . . . 167

## P

Palais d'Hérode Antipas (emplacement) ☩ . . 205  
 Palais d'Hérode-le-Grand (emplacement) . . . 298  
 Palais de Salomon (emplacement) . . . . 397  
 Palais des Princes Asmonéens (emplacement) . 443  
 Panorama du haut de la tour de David . . . 298  
 Panorama du haut du mont de l'Ascension ou des Oliviers . . . . 377  
 Paquebot-poste Kédivieh (ligne de Syrie) . . . 16  
 Pharmacie des PP. Franciscains . . . . . 189  
 Paralytique Enée (emplacement de sa maison) . 135  
 Parvis de la Basilique du St-Sépulcre . . . . 290  
 Parvis de la Basilique de l'Assomption . . . . 347  
 Parvis des Gentils ou 1<sup>er</sup> Temple . . . . 448  
 Parvis d'Israël ou second Temple . . . . . 450, 454  
 Pays des Philistins . . 110  
 Pierre de l'Ange ☩ 257, 323

Pierre de la prison de N.-S. Jésus-Christ . . 268  
 Pierre de l'Onction ☩ . 233  
 Pierre tumulaire de Philippe d'Aubigni . . . 289  
 Pierre vénérable de Bethphagé (Sanctuaire) . . 381  
 Piscine de Siloë ☩ . . 412  
 Piscine de Strouthion . 204  
 Piscine Inférieure ou d'Ézéchias . . . . . 444  
 Piscine Probatique † . 338  
 Plaine de Saron . . . . 129  
 Plaque de Jaspe . . . . 470  
 Plateau de Sion . . . . 324  
 Population de la Terre-Sainte . . . . . 62  
 Population de Jaffa . . . 97  
 Population de Jérusalem 186  
 Porte ancienne des chanoines du St-Sépulcre 270  
 Porte (ancienne) de Ste Marie . . . . . 429  
 Porte de la Basilique du St-Sépulcre . . . . 289  
 Porte de la Chaîne . . . 440  
 Porte de Damas (Bab esch-Cham) . . . . 482  
 Porte de Jaffa . . . . 427  
 Porte de Génath . . . . 327  
 Porte d'Hérode (Bab ez-Zahèreh) . . . . . 480  
 Porte des Africains (Bab el-Magharbeh . . . . 444  
 Porte de S. Etienne . . 340  
 Porte de Sion . . . . 184, 305  
 Porte de S. Ladre . . . 500  
 Porte du Forum . . . . 437  
 Porte Judiciaire † 199, 217  
 Porte (vieux seuil de) . 437  
 Portefaix à domicile . . 92

Poste et Télégraphe . . 164  
 Prétoire ☩ . . . . . 207  
 Prières que les Israélites récitent ou chantent . 441  
 Prison de N.-S. J.-C. † 268  
 » » » ☩ 322  
 Procession quotidienne au St-Sépulcre . . . . 223  
 Propitiatoire (le) . . . 467  
 Positions géographiques comparées etc. . . . . 38  
 Pséphina (tour) . . . . 500  
 Puits des âmes . . . . 469

## Q

Qabou (el) petite localité 119  
 Qabr Sitna Rabba (caveau) 378  
 Qoubour el-Enbia (Tombeau des Prophètes) . 389  
 Qoubour el-Kodah (Tombeau des Juges) . . . 495  
 Qoubour el-Moulouk (Tombeau des Rois) . . . 486

## R

Races de la Palestine . 62  
 Ramleh . . . . . 137  
 Religieuses (Réparatrices) 189  
 Religion de l'état Ottoman 65  
 Religions tolérées . . . 67  
 499, 500  
 Rétable du St-Sépulcre . 260  
 Retraite des Apôtres † . 421  
 Retraite spirituelle (pour les pèlerins) . . . . 168  
 Retour de Terre Sainte en France . . . . . 31  
 Rocher blanc de la ceinture de la Très-Sainte Vierge † . . . . . 365

- Rocher des Apôtres † . 362  
 Rocher d'où la Très-Ste Vierge vit lapider S. Etienne . . . . . 366  
 Rocher des vestiges de N.-S. ☩ . . . . . 400  
 Rocher qui a servi de base à la tour Antonia . . 449  
 Rosaire (sœurs du) . . 189  
 Rotonde de la Basilique du St-Sépulcre . . . 235  
 Route de Naplouse et Héfa ou Caïfa . . . 107  
 Route par l'Italie jusqu'à Brindisi, Alexandrie d'Egypte et Port-Saïd 16  
 Rue aux Herbes . . . 439  
 Ruines de l'ancien réfectoire des Chanoines du St-Sépulcre . . . . 219  
 Ruines d'une ancienne chapelle dans l'établissement des RR. PP. Dominicains . . . . 483
- S**
- Sacrifice d'Abraham . . 294  
 Sacristie franciscaine dans la Basilique du St-Sépulcre . . . . . 267  
 Safirieh . . . . . 132  
 Sainte-Anne . . . . . 338  
 Saint (dans le temple) . 463  
 Saint des Saints (dans le temple) ☩ . . . . . 466  
 Saint Georges (chapelle). 427  
 Saint Joseph (Sœurs de) 189  
 499  
 Sainte Marie-la-Grande (emplacement) . . . 432  
 Sainte Marie-la-Grande (portail). . . . . 434  
 Ste Marie-Majeure. 432, 435  
 S. Pierre (établissement). 189  
 St-Sépulcre ☩ 167, 249, 254  
 Sakbrah (la) (langue et crypte) . . . 466, 467, 469  
 Sâkieh . . . . . 131  
 Salle d'armes des Templiers . . . . . 476  
 Salle de l'Institution de la Ste Eucharistie ☩ 312  
 Salle des Pestiférés à Jaffa . . . . . 103  
 Salle du Lavement des pieds ☩ . . . . . 316  
 Salle du Cénotaphe de David . . . . . 316, 318  
 Salmeh (village). . . . 108  
 Sanctuaires de Gethsémani. . . . . 167  
 Sanctuaires de première classe . . . . . 34  
 Sanhédrin . . . . . 495  
 Sarâa . . . . . 116  
 Sarfand. . . . . 131  
 Sarôna . . . . . 108  
 Sarris . . . . . 150  
 Scala Santa . 214, 328, 394  
 Sectes chrétiennes. . . 190  
 Sépulcres blanchis. . . 394  
 Service des Messageries Maritimes . . . . . 11  
 Service Maritime du Lloyd Austro-Hongrois. . . 15  
 Service Maritime du Paquebot-poste Kédivieh 16  
 Siloé (village) . . . . . 406  
 Simon le Corroyeur . . 99  
 Sion (Mont) . . . . . 124  
 Sion (Sœurs de) . . . 203

- Société pour le pèlerinage en Terre-Sainte . . . 2  
 Souba . . . . . 155  
 Souk el-Kattanine. . . 446  
 Source de la Fontaine de la Vierge . . . . . 409  
 Souterrains (divers) 352, 478  
 Statistique de Jérusalem 186  
 Stèles monitoriales . . 449
- T**
- Tableau à consulter concernant la Société du Pèlerinage. . . . . 3  
 Tableau peint par S. Luc 326  
 Tableaux des Juges . . 497  
 Tableau des Prophètes . 390  
 Tableau des Rois de Juda 488  
 Tables d'immolation . . 455  
 Tarif de la visite de la Mosquée d'Omar . . 445  
 Tarif des monnaies, d'après leur valeur à Jérusalem. . . . . 70  
 Télégraphe . . . . . 164  
 Tell el-Malate . . . . . 112  
 Temple de Jéhovah bâti par Salomon . . . . . 462  
 Temple proprement dit (emplacement) . . . 458  
 Temps où les Messes se célébrent au St-Sépulcre 167  
 Terre-Sainte moderne . 62  
 Thamnata. . . . . 115  
 Thopo (Kofr-Tab). . . 147  
 Tireh . . . . . 133  
 Tombeau d'Absalon . . 400  
 Tombeau d'Isaïe (emplacement) . . . . . 411  
 Tombeau de Josaphat . 401  
 Tombeau de Melchisédech (emplacement) . . . 287  
 Tombeau de S. Jacques-le-Mineur † . . . . 402  
 Tombeaux de S. Joachim † et de Ste Anne † . . 351  
 Tombeau de S. Joseph † 351  
 Tombeau de S. Siméon . 351  
 Tombeau de Ste Thècle 384  
 Tombeau de Thécla . . 424  
 Tombeau de Zacharie . 404  
 Tombeau des Juges . . 495  
 Tombeau des Prophètes. 389  
 Tombeau des Rois. 486, 489  
 Tombeau des Rois latins de Jérusalem . . . . 286  
 Tombeau du Grand-Prêtre Anne . . . . . 421  
 Topographie ancienne et moderne. . . . . 176, 182  
 Torrent du Térébinthe † 158  
 Tour Antonia (emplacement) . . . . . 205  
 Tour de David. . . . . 296  
 Tour de garde 130, 146, 147  
 148, 149, 160  
 Tour d'Hananéel . . . 394  
 Tour de l'Angle . . . . 482  
 Tour des Quarante Martyrs. . . . . 108, 143  
 Tour de Pséphina. . . 500  
 Tour de Mariamne . . 298  
 Tour de Phasaël . . . 298  
 Tour Hippicus . . . . 296  
 Trahison de Judas ☩ . 361  
 Tribunal . . . . . 440  
 Tribunal de David . . 457  
 Trône de Salomon. . . 479  
 Tunique (Sainte) de Notre Seigneur J.-C. . . . . 271

## U

Unité monétaire . . . . .	71
Urie (emplacement de sa maison) . . . . .	296
Usages chez les Juifs . . . . .	441
Usages chez les Musulmans . . . . .	71

## V

Valeur des monnaies en Terre-Sainte . . . . .	69
Vallée de Gihon . . . . .	427
Vallée de Josaphat † . . . . .	341
Vallée de Raphaïm . . . . .	122
Vallée de Sorec (ouâdi Sarare) . . . . .	112
Vallée de Tyropéon . . . . .	180
Vallée des Cadavres . . . . .	180
Vallée des Cendres . . . . .	180
Vallée du fils d'Hennom . . . . .	424
Vallées et Ravins . . . . .	182
Vasques de Ste Hélène . . . . .	142
Vérification des Passes-Ports . . . . .	91

Véronique (Ste) (emplacement de sa maison) † . . . . .	199
Vestige du pied gauche de N.-S. J.-C. au Mont des Oliviers . . . . .	374
Vestiges des mains, des genoux et des pieds du Sauveur ☩ . . . . .	400
Village de Siloé ou Siloan . . . . .	406
Viri Galilæi . . . . .	367
Vitraux (Mosquée d'Omar) . . . . .	464
Voie douloureuse . . . . .	211
Volcans anciens . . . . .	42

## X

Xystus (galerie) . . . . .	443
----------------------------	-----

## Y

Yahoudieh . . . . .	133
Yazour . . . . .	130

## Z

Zohelth . . . . .	407
Zoologie (en Terre-Ste) . . . . .	48

